

1941 год

ОКТАБРЬ 8 лун

Среда

№ 238 (2688)

Цена 15 коп.

ЛЕНИН ТУЙ ВЫЛӨТ

(По ленинскому пути)

ПОДПИСНОЙ ПЛАТА

1 год кажб 40 р. 20 к.

6 месяц кажб 20 р. 10 к.

3 месяц кажб 10 р. 05 к.

1 месяц кажб 3 р. 35 к.

Редакциялн адрес:
г. Кудымкар, ул. М. Горького
№ 31, 2-й этаж.

Петб 15-бт год

ВКП(б) Коми-Пермяцкбй окружкомлн, уджалиссез депутаттэз окружнбй Советлн
да ВКП(б) Кудымкарскбй райкомлн орган

Месяцас петб 26-ись

Чожжыка да потеряэттбг дзимлявны картофель да мбдбк карч

Миян Коми-Пермяцкбй округись колхозээз тавося годб бидтисб картошкалис да мбдбк карчлис богатбй урожай. Онб бидлаын муно урожай дзимлялбм. Колхозниккез да колхозницаэз уджалбны уна пбвса энергиялн, тэрмасьбны дзимлявны урожай чожжыка да потеряэттбг, медбы сетны городскбй населеннб понда да фронт понда уважык продуктээз.

Колхознбй ыббез вылб да огородечезб петисб пбрись и том. Отсалбны дзимлявны огороднбй культураэб колхозээзлб и город Кудымкарись уна велбтчиссез да служащбйез. Кудымкарскбй педучилищесь 37 студент октябрь 3—5 луннэб уджалисб Юринскбй сельсоветись «Труд Советов» колхозын, гарйисб 863 ведра картофель, Кудымкарскбй лесотехникумись студенттэз октябрь 3—5 луннэб уджалисб Разинскбй да Пешнигорскбй сельсоветтэзись колхозээзын.

Мукбд колхозээзын, кытбн уборка вылын удж организуйтбм военнбй, картофель дзимлялбм бидсбн, а мукбдыс гарйбны медббрыя гектаррез. Бидсбн гарйисб картофельсб Кудымкарскбй горсоветись Сталин нима колхозын 8,5 гектар вылис, Подгорскбй колхозын—6 гектар вылис, Ворошилов нима колхозын—5 гектар вылис, «Ленин туй вылбт»—5,15 гектар вылис. Медббрыя гектаррез вылис гарйбны Буденнбй нима, «Боевбй» да «Третья пятилетка» колхозээзын. Эна луннэб кончитасб уборка и Сервинскбй сельсоветись «Красная звезда» да «Первбй май» колхозээзын.

Однако, округ пасьта колхозээзын картофель да мбдбк карчез дзимлялбмбсь вблис 72,8 процент вылб. Гайнскбй районнн дзимлялисб только 61,7 процент вылб, Косинскбй районнн—63,9 процент вылб, Ку-

дымкарскбй районнн—67,5 процент вылб. Неунабн буржык деловыс и Юсьвинскбй, Юрлинскбй, Кочевскбй да Белоевскбй районнэзын.

Но етша эшб лбб бидбс дзимлявны картофелсб да овощесб: колб сибб бидсбн сохранитны, медбы не сисьтыны, не тшыкбтны бтбк картофелина.

Ыджыт стимулбн чожжыка картофель дзимлялбм понда лбб колхозниккезлб материальнбй поощреннб. СССР Совнаркомлн постановленнб сьбртб колхоз правленнбээзлб разрешайтбб сетавны колхозниккезлб, кбдна уджалбны картофель дзимлялан уджезын 10 процент гарйбм количествось. Колхозниккезлб, кбдна уджалбны картофель кыскаланбнын, сибджб сетсб 10 процентбд кыскбм картофелисб (заготовительнбй пунктбд расстояннб сьбртб). Колхозээзлб сибджб разрешайтбб вештыны натурабн рабочбйезлб да служащбйезлб и бидбс колхозлбн не членнээлб, кбдна привлекайтбны картофель дзимлялбм вылб. Колхозниккезбн шедтбм картофелсб разрешайтбб сетны сэк жб 50 процент, а мбд джынсб государстволб обязательнбй поставкаэз тыртбм ббрын.

Энб важнейшбй мероприятиесбб правильнбй осуществляютбмыс обеспечитас чожжыка дзимлявны картофель. СССР Совнаркомлис постановленнбсб колб пыртны бид колхозбдз, бид колхозник сознаннббдз. Аскадб да бидбс дзимлявны богатбй урожай, обильнбй снабдитны карчбн да картофелбн героическбй Краснбй Армиябс да городскбй населеннббс—эттшбм боевбй задача колхозээзлбн.

Колхозээзись да земельнбй органнэзись руководителлез обяванбсь примитны решительнбй мераэз, медбы картофель дзимлявны бидбс эна кык-куим лунб.

Бесстрашнбй воиннээлб подароккез

Миян советскбй странаись бид морт великбй отечественнбй война луннэб сотчб бтбк желаннбн—чожа да век кежб уничтожитны германскбй извергезбс—фашисттэбс. А этасян нб биднбж отсалбны Краснбй Армияись воиннээлб. Медбы нббб онб кбдыт тбв кежб шоньта кбмбтны да пасьтбтны, эта понда вылб ысталбны

шоньт вешчез. Батинскбй сельсоветись колхозниккез бктисб боецезлб подарокб 30 овчина, вурбн 98 килограмм, 3 пара испоткаэз да 5 пара носкиэз и уна мбдбк шоньт паськбм. Пимнээз катайтбм понда нб вурбнсб сетисб Алековскбй пимокатнбй артельб.

И. Н. Туркин.

ВОЕННОЕ СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ВЕРХОВНЫМ КОМАНДОВАНИЕМ СССР И ВЕРХОВНЫМ КОМАНДОВАНИЕМ ЧЕХОСЛОВАКИИ

В соответствии с советско-чехословацким соглашением от 18 июля с. г. между Верховным Командованием СССР и Верховным Командованием Чехословакии 27 сентября с. г. заключено в Москве военное соглашение, подписанное со стороны СССР уполномоченным Верховного командования СССР генерал-майором А. Васильевским, со стороны Чехословакии уполномоченным Верховного командования Чехословакии—полковником г. Пика.

От Советского Информбюро

ВЕЧЕРНЕЕ СООБЩЕНИЕ 5 ОКТАБРЯ

В течение 5 октября наши войска вели упорные бои с противником на всем фронте. За 3 октября уничтожен 41 самолет противника. Наши потери—18 самолетов.

На подступах к Москве 5 октября сбито два немецких самолета.

На одном из участков Западного направления фронта часть тов. Утвенко, при поддержке артиллерии, перешла в контратаку и отбросила наступающего противника, нанеся ему серьезные потери. На поле боя осталось 300 трупов немецких солдат и офицеров. Уничтожено 13 вражеских танков.

Авиационная часть, оперирующая на Западном направлении фронта, за один день уничтожила 30 немецких самолетов, 24 танка и более 40 автомашин с пехотой и воинскими грузами. При выполнении боевых заданий отличился летчик тов. Черноморец. Совершив внезапное нападение на вражеский аэродром, на котором находилось 34 самолета, прямыми попаданиями бомб и пулеметным огнем тов. Черноморец уничтожил несколько фашистских самолетов.

Авиачасть тов. Трифонова, действующая на одном из участков Юго-Западного направления фронта, 4 октября уничтожила 17 танков, 15 автомашин с пехотой, бронемашину, 4 цистерны с горючим и два орудия.

Два наших пулеметчика стойко прикрывали отход подразделения на новый рубеж. Патроны подошли к концу. Узнав об этом, командир танка Золотарев помчался на выручку героям. В это время вражеский автоматчик ранил пулеметчиков. Тов. Золотарев

вылез из машины и под ураганным огнем перенес пулеметчиков в танк. Затем он взял из окопа станковый пулемет, поставил его на танк и благополучно вернулся в свою часть.

Активно борются с фашистскими захватчиками партизаны Ленинградской области. Вот краткие выдержки из записной книжки командира партизанского отряда тов. К. о боевых действиях партизан.

13 августа. Сегодня немцы заняли наш районный центр. Горько было смотреть, как горели родные дома, клуб, больница, льнозавод. В полночь собирается наш партизанский отряд.

14 августа. Первое боевое крещение. Возле деревни Г. отстреляли небольшую группу немцев. На дороге остались трупы двух мотоциклистов. Машины пришлось сжечь. Заодно порвали связь.

15 августа. Вернулась из разведки группа тов. Д. и докладывает: убили двух немецких солдат. Разведчики принесли важную новость: рядом с деревней У. немцы устроили полевой аэродром и ремонтную авиабазу.

19 августа. Совершили нападение на аэродром. Итоги таковы: сожгли 7 бомбардировщиков «Юнкерс—88», взорвали переправу, сняли минное поле (14 мин захватили с собой для обучения бойцов). Кроме того, сожгли большую цистерну с бензином. Тонн 20 в ней было.

20 августа. Вечером на берегу реки обнаружили склад немецких боеприпасов. Охрана оказалась совсем маленькой—всего 4 солдата. Охрану сняли, боеприпасы взорвали. Чувствительная потеря для немцев! Снаряды рвались до глубокой ночи.

22 августа. Дважды разрушили переправу через реку. Нем-

цы только наведут, а наши ребята уже действуют. 8 раз обрывали связь.

24 августа. Уничтожили одиночные машины врага. Сожгли 18 шеститонок с разными грузами. Убито 67 фашистских солдат. Без трофейного оружия партизаны не возвращаются. Теперь у нас целая гора немецких винтовок.

26 августа. Группа тов. Ф. совершила лихбй налет на фашистскую автоколонну возле картонажного завода. Полностью уничтожены 11 шеститонных грузовиков с горючим, 8 бензоцистерн. Убито 30 солдат и 9 офицеров. Один из них был в чине подполковника.

27 августа. Сегодня повезло, тов. В. подкараулил со своими ребятами штабную легковую машину. В ней сидели 6 офицеров. Ни один из них не ушел.

5 сентября. За 22 дня наш отряд разрушил 4 переправы, уничтожил 7 самолетов, 47 грузовых и 2 легковых автомашин. 35 раз обрывал связь. Унесли 7 километров провода. Убиты 203 немца, в том числе 14 офицеров.

Германские оккупанты разоряют и грабят Грецию. Фашистские власти вывезли из Греции в Германию весь никель и медь, вплоть до ручек с дверей и окон. В стране происходит реквизиция всего урожая картофеля. Все овощи вывозятся за пределы страны. Нехватка продовольствия приняла такие острые формы, что население в городах буквально голодает. По сообщению печати, Греция «обнищала до крайнего предела». На почве дефицита награбленного имущества еще более обострились отношения между германскими и итальянскими оккупантами. Нередки случаи столкновений и перестрелок между немецкими и итальянскими солдатами.

Прибытие в Москву английской и американской делегаций на Совещание представителей СССР, США и Великобритании.



Встреча в Москве. Слева направо: лорд Бивербрук, г. Гарриман, Чрезвычайный и Полномочный Посол СССР в США тов. К. А. Умайский и Заместитель Председателя Совета Народных Комиссаров СССР, Заместитель Народного Комиссара Иностранных Дел тов. А. Я. Вышинский.

Фото А. Иселевича.

Фотохроника ТАСС.

Растерянность испанских фашистов

НЬЮ-ЙОРК. Выходящая в Мексико еженедельная газета испанских эмигрантов «Эспанья популар» в номере от 19 сентября поместила беседу с прибывшим недавно в Мексико испанским моряком. По его словам, героическое сопротивление Советского Союза нацистским ордам вызвало растерянность среди испанских фашистов. Большинство франкистов уверено в том, что Советский Союз, Англия и США одержат победу над Гитлером. За исключением «кучки фалангистов, никто не желает воевать против Советского Союза и Англии. Многие заявляют: «Если Франко отдаст приказ о всеобщей мобилизации, мы дезертируем и перейдем на сторону противника». Начальник гарнизона города Альбасете был снят со своего поста, так как он выступал против насильственных методов вербовки «добровольцев» для участия в войне против Советского Союза.

Колхозной удж пизью одза моз жэ

Бдыт трудовой энтузиазм уджалны таво мян колхозникез и колхозницаз. Гитлеровской банда мэдис разны колхозной олансэ. Бдыт бббм пон уськөтис сиз аслас разбойничёй шайкаён мян страна выло, этён мэдис падытны колхозной уджесэ. Но сыйён нем эз пет. Мянь геронческёй народ сетэ чувствительной отпор гитлеровской шакаллэлэ кыз фронт вылын, сиз и тылын бдыт производствон.

Тавося страда коста мянь колхозникез уна мунисэ фронт выло. Уджалан вын колхозын лоп етшажык. Но колхозникезлён самоотверженной удж сетис ассис результаттэз. Страда мянь колхозын таво чулалис одза годдэз сыртти унась организованнойжыка и ештис эшэ оджык. Неделямөд ни чулалис сиз кадьян, кыз бдытсэ союз вундисисэ и тэчсисэ шоромэ. Вештисисэ государство одзын няньпоставка и картофельпоставка.

Но колхозной удж эз на дугдыв гымавны. Они бдыт колхозник уджалэ гуна вылын, вартоны сю, заптны кодзис. Кодзис сю заптны сымда, что сиз тырмас кодзис ни.

Исключительной трудовой подёмон уджалэ 4-өт бригада, кытөн бригадырсы Савельев Александр Ефимович. Сиз вартын сыртти ассис производственной плансэ тыртыс содтөтөн и сё вартэ. Кодзис выло сю пуктамэ бдытсэ косьтөмөн и сортируйтөмөн. Замечательной уджалонь гуна вылын машинисттэз А. Я. Сайкинов и А. Е. Савельев.

Лён вөвлэм 25000 юр. Эна дуннэзэ бдытсэ курассяс и вештисяс государство одзын. Они бдыт лун колхозникез трестасэ кыскалонь льнозаводэ. Кыскимэ 70 центнер.

П. Савельев,

Белоевской районисэ, "Правда" колхоз правленнёлөн член.

Пондам велөтчынны хорошо да отлично выло

Завасис политрук эрт Распопов Василий Афанасьевич горён, сывтывлөмөн лыдыбөтис оборона сыртти Государственной Комитетлисэ всеобуч йылис постановленнесэ. Военнообязаннойез внимательной видзөтисэ политрук выло и кызысэ.

Эта вылын политинформация жончайтэ. Они пондам 2 час велөтны строевой подготовка, а сыборын кутчам велөтны винтовка.

Сиз пондөтчис всеобщей военной обученнэ Кудымкарской районисэ, Юринской сельсоветын. Командирез эрттэз В. В. Ширпужев, П. С. Лесников да Попов

эна занятияез выло локтисэ медодз. Взводлөн командир эрт Е. И. Попов вайома сьбрас военной учебниккез. Эмөс учебниккез пулемет йылис и винтовка йылис. Гортисэ ваи. Пригодитчасэ.— Вайтэ сиз. Эрт Попов бура чулөтэ военной занятисэ и дисциплина сыйён взвөдас бур.

Занятияез кончитөм бөрын сетисэ обязательство велөтчынны только хорошо да отлично выло и корисэ соревнованнэ выло Пешнигортекой сельсоветисэ военнообязаннойезсэ.

П. Новожилов,

Окрвоенкомат.

Бура отсалисэ колхозлө

Кудымкарской педучилищесэ 37 студент октябрь 3—5 дуннэзэ уджалисэ Юринской сельсоветисэ (Кудымкарской район) «Труд советов» колхозисэ № 1 бригадаын. Молодежь колхозлө ештотисэ страда, вундисэ сю 3,91 гектар вылисэ, шедтисэ 58,6 трудодень. Вундөмян переклөчтитсэ картофель гарйём выло, гарйисэ 863 ведра, шедти-

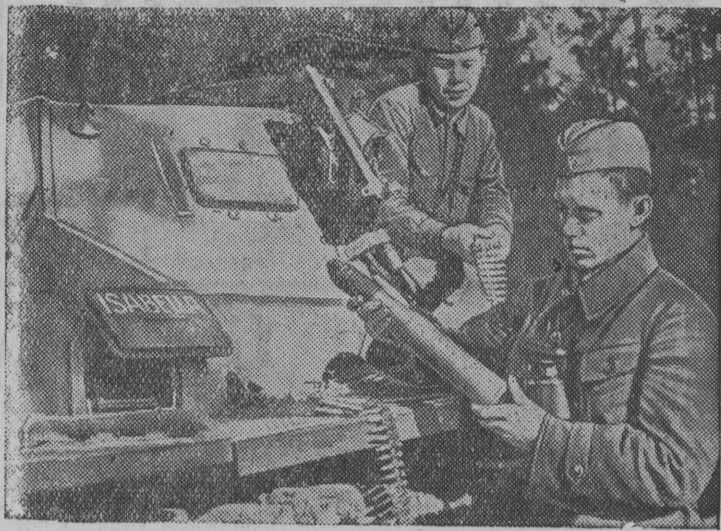
сэ 29,1 трудодень.

Бригадир эрт Тотьманин, а сизэ колхозникез выражайтөны бдыт благодарность педучилищесэ велөтчисэзлө, көдна асланы боевой уджён бура отсалисэ колхозлө.

И. Климов,

Юринской сельсоветлөн председатель.

Действующая Армия.



Танкисты рассматривают боеприпасы с немецкого танка «Изабелла», брошенного без боя немецкими танкистами при встрече с нашими танками.

Фото Л. Великжанина.

Фотохроника ТАСС.

Ленинск селоын всеобучлөн первой лун

Военной делонь занимайтчыны колхозникезлөн желаннэ оддён бдыт. Ме пыри Кудымкарской районисэ, Ленинской сельской клубэ. Клуб басөка мөдөтөм лозунгезөн, плакаттэзөн, портреттэзөн, помещеннэ югыт, гажа, шонит.

—Талунсян мянь сельсоветын повдөтчө всеобщей военной обученнэ. Клубсэ специально эта понда шонтим да мөдөтөм,— баитэ сельсоветлөн председатель.

Клубэ пырис пожилэй мужчина. Чышкыштисэ тошсэ да обрратитчис председатель дынэ.

— Эрт председатель, менэ бокө мыйкө колятэ. Ме бы тожэ велөта военной делосэ.

—Но эд танчит годдэсэ огө на велөтэ, пөрисыв тэ,— висталис председатель.

—Но-о... Да ме эшэ томмесэ буржыка понда велөтчынны. Командирөн, пожалуй, гудитча. Ме, кыз сельпоын уджалисэ, эшэ эттшөм делосе понда мөдик занятияез кежэ буфет организуйта. Эд откажитө менчим просьбасэ.

Эрт В. Я. Терехинлисэ просьба удовлетворитисэ. Сиз окажитчис военной делосэ төдисён и пуктисэ сийэ отделенчө командирөн.

—Ме отлично выло велөта ассим боечесэ лыйсыны, бытшаканы штывкөн да чапканы гранатаз,— баитэ эрт Терехин.

Бдыт желаннэ пондисэ велөтны военной делосэ. Ровно 10 часэ бдытны военнообязаннойез вөлисэ сборын. Пондөтчисэ занятияез. Откэ час вөли политинформация, сесся пондөтчис строевой подготовка. Велөтчисезлөн каждөй движеннён тыдалис чорыт дисциплина. Ния старайтчисэ правильной керны сулавтөн да муникө повороттэз, правильная маршруитны.

Эшэ бдытжык вниманнө пондисэ велөтны винтовка. Занятияез чулалисэ бдысөн расписаннэ сыртти.

П. Тютиков,

Окрвоенкоматисэ вневойсковой подготовкөлөн инструктор.

ЗА РУБЕЖОМ

Острый недостаток рабочей силы в Германии

Цюрих. Большие потери на Восточном фронте заставляют германские власти снимать с предприятий рабочих, чтобы пополнять воинские части. Почти все «союзники» Германии и оккупированные страны, пишет Берлинский корреспондент «Нью-Йорк таймс», превратились в поставщиков «живого товара» германской промышленности. Особенно много работает в Германии итальянских рабочих. На прошлой неделе было объявлено, что хорватские усташы насильно послали в Германию 50 тысяч хорватских рабочих. Из Бельгии немцам удалось обманом и угрозами вывести 200 тысяч рабочих. Всего в Германии в настоящее время работает около 2 миллионов иностранных рабов.

Голландская газета «Национал дагсблад» опубликовала на днях объявление, что для работы в Берлине требуются опытные строительные рабочие, плотники, каменщики, слесари, monterы, механики. Газета отмечает, что спрос на рабочую силу свидетельствует о больших разрушениях, произведенных бомбардировками в Берлине.

Вследствие отсутствия охраны труда на германских предприятиях наблюдается огромное количество несчастных случаев. По данным германской газеты «Гамбургер фреденблат», число их превышает один миллион за год. (ТАСС.)

Коммюнике командования английских сил на Ближнем Востоке

ЛОНДОН. В коммюнике командования английских сил на Ближнем Востоке сообщается, что 1 октября английская артиллерия продолжала эффективно обстреливать неприятельские позиции на юго-западном участке района Тобрука. Бомбардировка нанесла противнику потери и заставила его отступить.

В районе ливийско-египетской границы английские патрули продолжают активные действия.

(ТАСС.)

Невольные признания немецко-фашистских захватчиков

На днях в нашей печати был опубликован документ, свидетельствующий о кровожадности и вместе с тем о слабости немецко-фашистских захватчиков. Речь идет о приказе немецкого командования 489 пехотному полку от 25 сентября с. г., обнаруженном 29 сентября у убитого немецкого интерофицера в районе Кискина, под Ленинградом. Эти невольные признания немецко-фашистского командования ценны и весьма поучительны, они говорят о том, что кровожадный, свирепый враг, способный на любые подлости, вместе с тем уже значительно ослаблен героическим сопротивлением советских войск.

Гитлер рискнул на авантюру войны против СССР в расчете на «молниеносность» этой войны, в надежде закончить ее в течение нескольких недель. Он обещал своим бандитам легкую военную прогулку, с малыми опасностями, небольшими жертвами, но зато с обильной и богатой добычей. Гитлеровские войки привыкли и любят воевать «с удобствами».

Из многочисленных захваченных нашими войсками до-

кументов гитлеровской армии, из дневников и писем гитлеровских солдат и офицеров видно, какое горькое разочарование принесла им война против СССР. «Русские воюют не по правилам» — жалуются гитлеровские войки. Оказывается, воины Красной Армии тревожат господ фашистских захватчиков не только днем, но и ночью. Оказывается, в захваченных деревнях и городах население, не успевшее уйти с Красной Армией, враждебно относится к подлым грабителям, пришедшим захватить нашу землю и поработить наш народ. Советские войска, обороняясь, переходят в сокрушительные контратаки. Потери гитлеровских войск все растут, а война явно затягивается, зимняя кампания неизбежна. Все это вместе взятое значительно снижает настроение гитлеровских войск.

Из приказа немецкого командования 489 пехотному полку видно, что полк несколько раз отказывался стрелять по советским войскам, ввиду чего немецкое командование угрожает своим солдатам расправой. «Еще раз установлено, — говорится в приказе, — что во

время наступления и в обороне стрелки и пулеметчики не стреляли по врагу то ли по причине боязни огня неприятельской артиллерии, находившейся вблизи, или боясь себя обнаружить своим собственным огнем».

Этот случай — не первый и не единственный. На том же Ленинградском направлении еще в первых числах сентября отказался наступать 220 полк 58 немецкой пехотной дивизии. Полк окружили другими частями и заставили итти в наступление под дулами поставленных сзади пулеметов.

На подступах к Ленинграду немецко-фашистские орды понесли уже огромные потери. Многие десятки тысяч трупов немецко-фашистских захватчиков, устилают подступы к Ленинграду. Многие сотни танков, бронемашин, самолетов, огромное количество пулеметов, минометов, орудий потеряли гитлеровские банды в своих нахальных наскоках на великий город Ленина. Эти тяжелые потери вызывают уныние в немецко-фашистских войсках, доходящее в ряде случаев до отказа стрелять по советским войскам.

«Это обнаруживает недостаток мужества», — говорится далее в приказе, — «чтобы не сказать трусость и малодушие».

«Солдат, который себя так ведет, — продолжает морализовать автор приказа, — перестает быть воином, приобретает чувство собственной неполноценности, явно показывает врагу, что чувствует себя побежденным». В то время как радио и печать обертывала Геббельса пытаются поднять упавший дух германского населения на пороге голодной и холодной зимы истощенным воем насчет нескончаемых германских «побед», немецкое командование вынуждено признать горькие истины: солдаты немецко-фашистских войск все чаще чувствуют растерянность, чувствуют свою слабость перед лицом растущих трудностей войны, огромных потерь гитлеровской армии. И у них появляется «чувство собственной неполноценности», самое страшное для представителей «высшей расы» насильников и грабителей.

Эти насильники отличаются кровожадностью садистов. С чудовищной наглостью, неслыханной в истории войн, которые велись цивилизованными народами, автор приказа пишет:

«Я приказываю открыть огонь по каждому русскому, как только он появится на расстоянии 600 метров». Это значит следующее. В 600 метрах появилась русская колхозница — огонь! В 600

метрах группа русских ребятишек — огонь! В 600 метрах русский 70-летний старик — огонь! Все русское должно быть истреблено, должно быть уничтожено. Такова воля фюрера современных людоедов — Гитлера. Таковы приказы немецко-фашистского командования.

В приказе говорится:

«Русский должен знать, что он имеет против себя решительного врага, от которого он не может ждать никакого снисхождения». О да, мы прекрасно знаем, какого врага имеем против себя. Русский народ знает, что ему нечего ждать снисхождения от зверья в мундирах германских офицеров и солдат. Но наступит день — этот день неминуемо наступит — и о снисхождении запростит подлый враг. Мы ему напомним тогда кровожадные приказы немецкого командования. Мы будем вести беспощадную борьбу с врагом до тех пор, пока последний фашистский солдат не найдет себе могилу на нашей священной советской земле!»

(Передовая «Правды» за 4 октября).

И. О. отв. редактора С. Ф. ТУРКИН.